

Kunduppgiftsblankett / Asiakastietolomake

① Migrationsverket utreder uppgifter om din identitet. Vi använder den här blanketten för att behandla följande uppgifter: civilstånd, hemort och uppgifter om din familj. Om du fyller i blanketten och skickar den till Migrationsverket före ditt asylsamtal, går det snabbare att behandla din ansökan och ditt asylsamtal blir kortare.

Fyll i blanketten på ditt modersmål. Om du vill kan du fylla i blanketten på finska. Skriv ditt svar med latinska bokstäver. Om du inte vet svaret på en fråga, lämna fältet tomt. En anställd vid Migrationsverket frågar efter de uppgifter som saknas under asylsamtalet.

① Maahanmuuttovirasto selvittää henkilöllisyytesi liittyvät tiedot. Kun täytät tämän lomakkeen ja lähetät sen Maahanmuuttovirastoon ennen puhutteluasi, nopeutat hakemuksesi käsittelyä ja lyhennät turvapaikkapuhutteluasi.

Täytä lomake äidinkielelläsi. Jos haluat, voit täyttää lomakkeen suomeksi. Kirjoita vastauksesi latinalaisilla aakkosilla. Jos et tiedä vastausta jonkin kentan kysymykseen, jätä se tyhjäksi. Maahanmuuttoviraston työntekijä kysyy puuttuvat tiedot puhuttelussa.

1. Kunduppgifter / Asiakastiedot

1.1 Kundnummer / Asiakasnumero	Kundnummer / Asiakasnumero ① Du hittar kundnumret på mottagningscentralens kundkort under punkten 'asiakasnumero'. Löydät asiakasnumeron vastaanottokeskuksen asiakaskortista kohdasta 'asiakasnumero'.	
1.2 Personuppgifter/ Henkilötiedot	Efternamn / Sukunimi ① Om du inte har ett efternamn, skriv din pappas och farfars namn. Jos sinulla ei ole sukunimeä, merkitse isän ja isoisän nimet.	
	Förnamn/Alla förnamn / Etunimi/etunimet	
	Telefonnummer / Puhelinnumero	E-postadress / Sähköpostiosoite
	Dina användarkonton i sociala medier, till exempel Facebook, Instagram och TikTok. Skriv namnet på ditt användarkonto. Sosiaalisen median käyttäjätiliä, esimerkiksi Facebook, Instagram ja TikTok. Merkitse käyttäjätiliä nimi.	



2. Civilstånd och bostadsort / Siviilisäätö ja asuinpaikka

2.1 Civilstånd / Siviilisäätö	Ange ditt civilstånd. Merkitse, mikä on siviilisäätösi. ☐ Ogift / Naimaton ☐ Gift / Naimisissa Datum för registrering av äktenskap (dd.mm.åååå) _____ Avoliiton rekisteröinnin päivämäärä (pp.kk.vvvv) Stat där äktenskapet har registrerats _____ Avoliiton rekisteröintivaltio ☐ Registrerat partnerskap mellan två personer av samma kön Kahden samaa sukupuolta olevan rekisteröity parisuhde Datum för registreringen (dd.mm.åååå) _____ Rekisteröinnin päivämäärä (pp.kk.vvvv) Registreringsstat _____ Rekisteröintivaltio ☐ Sambo / Avoliitossa ☐ Franskild / Eronnut ☐ Änka/änkling / Leski														
2.2 Bostadsort / Asuinpaikka	På vilka platser har du bott i ditt hemland under ditt liv? Ange tidpunkterna så noga du kan. ① Ange alla platser där du har bott i ditt hemland. Missä kaikissa paikoissa kotimaassasi olet asunut elämäsi aikana? Merkitse ajankohdat niin hyvin kuin muistat. ① Merkitse kaikki paikat, joissa olet kotimaassasi asunut. <table border="1"><thead><tr><th>Ort / Paikkakunta</th><th>Tidpunkt (dd.mm.åååå) / Ajankohta (pp.kk.vvvv)</th></tr></thead><tbody><tr><td> </td><td> </td></tr><tr><td> </td><td> </td></tr><tr><td> </td><td> </td></tr><tr><td> </td><td> </td></tr><tr><td> </td><td> </td></tr><tr><td> </td><td> </td></tr></tbody></table> Vilken var din senaste permanenta bostadsort i ditt hemland? Ange exakt adress. Mikä oli viimeisin pysyvä asuinpaikkasi kotimaassasi? Kerro tarkka osoite. Är detta din officiella bostadsort som registrerats i folkbokföringen i ditt hemland? Onko tämä virallinen, väestökirjanpitoon rekisteröity asuinpaikkasi kotimaassasi? ☐ Ja / Kyllä ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Nej, min bostadsort i folkbokföringen är: _____ Ei, väestökirjanpitoon merkitty asuinpaikkani on: _____ När lämnade du ditt hemland? Ange datum (dd.mm.åååå). Milloin lähdit pois kotimaastasi? Merkitse päivämäärä (pp.kk.vvvv). _____	Ort / Paikkakunta	Tidpunkt (dd.mm.åååå) / Ajankohta (pp.kk.vvvv)												
Ort / Paikkakunta	Tidpunkt (dd.mm.åååå) / Ajankohta (pp.kk.vvvv)														

3. Uppgifter om dina familjemedlemmar / Perheenjäsenten tiedot

① **Ange härnäst uppgifter om din familj: personuppgifter om din make/maka, dina barn, föräldrar och syskon.**

Anteckna personuppgifterna så noggrant du kan. Om du inte känner till en familjemedlems exakta födelsedatum, anteckna födelseåret. Om du inte alls vet hur gammal en familjemedlem är, ange 'jag vet inte'.

Om utrymmet på blanketten inte räcker till för dina familjemedlemmars uppgifter, anteckna uppgifterna om dina övriga familjemedlemmar på baksidan av blanketten. Skriv uppgifterna med latinska bokstäver.

① **Merkitse seuraavaksi tiedot perheestäsi: puolison, lasten, vanhempien ja sisarusten henkilötiedot.**

Merkitse henkilötiedot niin tarkkaan kuin tiedät ne. Jos et tiedä perheenjäsenen tarkkaa syntymäpäivää, merkitse syntymävuosi. Jos et tiedä lainkaan perheenjäsenesi ikää, merkitse 'en tiedä'.

Jos lomakkeessa ei ole riittävästi tilaa perheenjäsenesi tiedoille, merkitse tiedot muista perheenjäsenistäsi lomakkeen kääntöpuolelle. Kirjoita nämä tiedot latinalaisin aakkosin.

3.1 Make/maka / Puoliso

Efternamn ① Alternativt namnen på pappa och farfar. Sukunimi ① Tai isän ja isoisän nimet.	Förnamn /Alla förnamn Etunimi / Etunimet	Kön Sukupuoli	Födelsedatum Syntymäaika	Medborgarskap Kansalaisuus	Nuvarande bostadsort Nykyinen asuinpaikka
		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____ . ____ . ____ ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut		

3.2 Barn / Lapset

Efternamn ① Alternativt namnen på pappa och farfar. Sukunimi ① Tai isän ja isoisän nimet.	Förnamn /Alla förnamn Etunimi / Etunimet	Kön Sukupuoli	Födelsedatum Syntymäaika	Medborgarskap Kansalaisuus
		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____ . ____ . ____ ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	
		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____ . ____ . ____ ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	
		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____ . ____ . ____ ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	
		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____ . ____ . ____ ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	
		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____ . ____ . ____ ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	



		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____.____.____. ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	
		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____.____.____. ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	
		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____.____.____. ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	

3.3 Föräldrar / Vanhemmat

	Efternamn ① Alternativt namnen på pappa och farfar. Sukunimi ① Tai isän ja isoisän nimet.	Förnamn /Alla förnamn Etunimi / Etunimet	Födelsedatum Syntymäaika	Medborgarskap Kansalaisuus
Mamma Äiti			____.____.____. ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	
Pappa Isä			____.____.____. ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	

3.4 Syskon / Sisarukset

Efternamn ① Alternativt namnen på pappa och farfar. Sukunimi ① Tai isän ja isoisän nimet.	Förnamn /Alla förnamn Etunimi / Etunimet	Kön Sukupuoli	Födelsedatum Syntymäaika	Medborgarskap Kansalaisuus
		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____.____.____. ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	
		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____.____.____. ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	
		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____.____.____. ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	
		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____.____.____. ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	

		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____ . ____ . ____ . ____ ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	
		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____ . ____ . ____ . ____ ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	
		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____ . ____ . ____ . ____ ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	
		☐ Kvinna / Nainen ☐ Man / Mies	____ . ____ . ____ . ____ ☐ Jag vet inte / En tiedä ☐ Död / Kuollut	

4. Behandling av personuppgifter / Henkilötietojen käsittely

UMA-systemet/ UMA- järjestelmä	De uppgifter du uppger på detta formulär sparas i Migrationsverkets elektroniska ärendehanteringssystem (UMA). UMA-systemet används för behandling, beslutsfattande och tillsyn av ärenden enligt utlänningslagen och medborgarskapslagen. Dokument som gäller behandlingen av ditt ärende arkiveras i UMA-systemet. Du kan läsa mer om hur dina personuppgifter behandlas och om dina rättigheter i anslutning till behandlingen på vår webbplats migrifinland.fi/sv/dataskydd. Om du vill kan du få dataskyddsbeskrivningen i pappersform när du lämnar in din ansökan. Tällä lomakkeella antamasi tiedot tallennetaan Maahanmuuttoviraston sähköiseen asiankäsittelyjärjestelmään (UMA). UMA-järjestelmää käytetään ulkomaalaislain ja kansalaisuuslain mukaisten asioiden käsittelyyn, päätöksentekoon ja valvontaan. UMA-järjestelmään arkistoidaan asiasi käsittelyyn liittyvät asiakirjat. Kerromme tarkemmin sinulle henkilötietojesi käsittelystä ja käsittelyyn liittyvistä oikeuksistasi verkkosivullamme migrifinland.fi/tietosuoja. Halutessasi saat paperisen selosteen, kun jätät hakemuksesi.
---	---

5. Datum och underskrift / Päiväys ja allekirjoitus

Jag intygar med min underskrift att uppgifterna på blanketten är riktiga. Jag vet att det i Finland är straffbart att lämna felaktiga personuppgifter och felaktiga skriftliga intyg till myndigheterna. Vakuutan allekirjoituksellani lomakkeessa antamani tiedot oikeiksi. Tiedän, että väärän henkilötiedon ja väärän kirjallisen todistuksen antaminen viranomaisille on Suomessa lain mukaan rangaistava teko.	
Datum och ort / Päivämäärä ja paikka ____ . ____ . ____ . ____	Underskrift / Allekirjoitus _____ Namnförtydligande / Nimen selvennys ① Skriv ditt namn med versaler (stora bokstäver). Kirjoita nimesi isoin kirjaimin. _____